



Guía Docente

Datos Identificativos					2012/13
Asignatura (*)	Terminoloxía/lingua para Usos Específicos-Español		Código	613445017	
Titulación					
Descritores					
Ciclo	Período	Curso	Tipo	Créditos	
Mestrado Oficial	2º cuatrimestre	Primeiro	Optativa	6	
Idioma	Castelán				
Prerrequisitos					
Departamento	Filoloxía Española e Latina				
Coordinación	Porto Dapena, Jose alvaro	Correo electrónico	alvaro.porto@udc.es		
Profesorado	Porto Dapena, Jose alvaro	Correo electrónico	alvaro.porto@udc.es		
Web					
Descrición xeral	Linguaxe xeral e linguaxes específicas. Linguaxes para usos profesionais. Definición do español para fins específicos. Principais ferramentas e competencias para comprender e producir textos de fins específicos en español.				

Competencias da titulación

Código	Competencias da titulación
--------	----------------------------

Resultados da aprendizaxe

Competencias de materia (Resultados de aprendizaxe)	Competencias da titulación		
-Coñecer os principais recursos acerca dos léxicos específicos.	AP3 AP9 AP12 AP14 AP15	BP1 BP4 BP8	CM1 CM6
-Adquirir a capacidade para a análise de textos de especialidade.	AP3 AP9 AP12 AP14	BP3 BP5	CM1 CM6
-Coñecer os principais aspectos teóricos do eido da terminoloxía.	AP13	BP5	CM1

Contidos

Temas	Subtemas
<ol style="list-style-type: none"> 1. Variedades de la lengua. 2. Las lenguas especiales. 3. Lenguas de especialidad. 4. La terminología. 5. Los términos, unidades sistemáticas. 6. Formación de términos. 8. El concepto o significado terminológico. 9. Relaciones lógicas y ontológicas de los términos. 10. La sinonimia y fijación terminológica. 11. Homonimia y polisemia en el diccionario terminológico. 12. La definición lexicográfica y terminológica. 	

Planificación



Metodoloxías / probas	Horas presenciais	Horas non presenciais / traballo autónomo	Horas totais
Traballos tutelados	0	20	20
Sesión maxistral	20	40	60
Obradoiro	16	32	48
Lecturas	0	20	20
Atención personalizada	2	0	2

*Os datos que aparecen na táboa de planificación son de carácter orientativo, considerando a heteroxeneidade do alumnado

Metodoloxías	
Metodoloxías	Descrición
Traballos tutelados	Realización de traballos sobre terminoloxía de carácter teórico ou práctico de un determinado aspecto léxico de una lingua de espacialidade. En este último caso se pode tratar de recoger simplemente textos relativos a una terminoloxía, isto es, de la confección de un corpus, o, a partir de este, elaborar algún vocabulario sobre una terminoloxía concreta.
Sesión maxistral	Exposición detallada de los principios teóricos que rigen el estudio del léxico (en especial la terminoloxía) del español.
Obradoiro	Se harán prácticas de búsqueda y organización de materiais, de redacción de diccionarios o vocabularios. Se resolverá todo tipo de dúbidas que se le vayan presentado a los alumnos en el aprendizaje de la asignatura. Se le asignará a cada alumno un tiempo para exponer algún tema teórico ou práctico sobre el léxico terminolóxico.
Lecturas	Lecturas orientadas de algunos títulos de referencia en el campo de la terminoloxía.

Atención personalizada	
Metodoloxías	Descrición
Obradoiro Traballos tutelados Sesión maxistral Lecturas	En todas y cada uno de las propostas de traballo que se presentarán a los alumnos está implícita la constante supervisión por parte del profesorado de la materia.

Avaliación		
Metodoloxías	Descrición	Cualificación
Obradoiro	Exposición de algún tema teórico ou práctico.	20
Traballos tutelados	Realización de traballos sobre terminoloxía de carácter teórico ou práctico de un determinado aspecto léxico de una lingua de espacialidade. En este último caso se pode tratar de recoger simplemente textos relativos a una terminoloxía, isto es, de la confección de un corpus, o, a partir de este, elaborar algún vocabulario sobre una terminoloxía concreta.	80
Outros		

Observacións avaliación

Fontes de información	
Bibliografía básica	
Bibliografía complementaria	

Recomendacións	
Materias que se recomenda ter cursado previamente	
Materias que se recomenda cursar simultaneamente	



Materias que continúan o temario
Observacións

(*A Guía docente é o documento onde se visualiza a proposta académica da UDC. Este documento é público e non se pode modificar, salvo casos excepcionais baixo a revisión do órgano competente dacordo coa normativa vixente que establece o proceso de elaboración de guías